**Ungarisch**

|  |  |
| --- | --- |
| Ausgleichsquittung  **zwischen**  **Arbeitgeber:**    Name ................................ Vorname ..............................  Straße ............................................ PLZ. .......................  Ort ...................................................................................  **Arbeitnehmer:**  Familienname .................................................................  Vorname .................................. Geb.Datum ................... Straße ............................................... PLZ....................  Ort ...................................................................................  Der oben genannte Arbeitnehmer war in der Zeit vom ................... bis ................ im Betrieb des Arbeitgebers beschäftigt. Der Arbeitnehmer hat folgenden Lohn erhalten: .........................€.  Der dem Arbeitnehmer zustehende Urlaub wurde  durch Zeitausgleich gewährt. Es besteht also kein Urlaubsanspruch/Urlaubsabgeltungsanspruch mehr.  Die Vertragsparteien sind sich darüber einig, dass mit der Zahlung der vorgenannten Summe alle Geldansprüche/geldwerten Ansprüche des Arbeitnehmers gegen den Arbeitgeber erfüllt sind, keine weiteren Ansprüche mehr bestehen und auch nicht gerichtlich geltend gemacht werden.  ......................................................., den .......................  Ort, Datum  ........................................................................................ (Arbeitgeber)  ........................................................................................ (Arbeitnehmer) | Kiegyenlítési nyugta  **az alábbi személyek között**  **Munkaadó:**    Név ................................. Keresztnév.............................  Út/utca......................................... Irányítósz....................  Helység............................................................................  **Munkavállaló:**  Családi név…..................................................................  Keresztnév............................... Szül. dátum.................... Út/utca...................................... Irányítósz…...................  Helység............................................................................  A fent megnevezett Munkavállaló a ......................... -tól ..............................-ig terjedő időszakban a Munkaadó üzemében állt alkalmazásban.  A Munkavállaló a következő díjazásban részesült: .........................€. A Munkavállalót megillető szabadság biztosítása munkaidő-kiegyenlítéssel történt. Tehát, nem áll fenn további szabadságra való jogosultság/igény szabadság pénzzel való megváltására.  A szerződő felek egyetértenek abban, hogy az előbb említett összeg kifizetésével a Munkavállalónak a Munkaadóval szemben fennálló minden pénzkövetelése/pénzben kifejezett igénye teljesítésre került, és további követelései nem állnak fenn, és bírósági úton sem érvényesít ilyen igényeket.  ....................................................., kelt: ..........................  Helység, dátum  ........................................................................................ (Munkaadó)  ........................................................................................ (Munkavállaló) |